



Digitized by the Internet Archive
in 2018 with funding from
Princeton Theological Seminary Library

Mensajero

Valdense

Periódico quincenal de estudios y eco de las
Colonias Valdenses del Río de la Plata



SUMARIO:

- Hacia las fuentes del poder.—El «Thanksgiving Day».
- Notas editoriales.—Un apóstol hindú: Sundar Singh.
- Entre los indios del Chaco.—Sección noticiosa.

AGENTES de "MENSAJERO VALDENSE"

URUGUAY

Colonia Valdense—Adolfo E. Peyronel, David Roland Gonnert, J. David Benech, Alberto Jourdán.
 Artilleros—Julio Long.
 Barker—Emilio Rivoir.
 Cañada de Nieto—Abel Félix.
 Colonia—Diego Eric Nimmo.
 Colonia Elizalde—Juan Enrique Long.
 Colonia Suiza—J. Pedro Geymonat Rochon.
 Cosmopolita—Pedro Bounous.
 Dolores—Esteban Gauthier.
 Estanzuela—Juan M. Buffa.
 La Paz—J. Pedro Oronoz.
 Lavalle—Enrique Benech.
 Miguelete—Jerah Jourdán.
 Montevideo—Máximo E. Gonnert, Av. 18 de Julio 968.
 Quintón—Emilio Gonnert.
 Riachuelo—Santiago Florin.
 San Pedro—Luis S. Gilles.
 Tarariras—Carlos F. Rostán.

ARGENTINA

Administrador para la Agencia D. Acosta—P. Colón, 161—Buenos Aires.
 Buenos Aires—Manuel Galland (Paseo Colón, 161).
 Alejandra—Pedro Tourn.
 Belgrano—Enrique Beux.
 El Triángulo—Augusto Gonnert.
 Las Garzas y Ocampo—Luis A. Tourn.
 Jacinto Arauz—Daniel y José S. Bonjour.
 Monte Nievas—José Ferrando.
 Estación Rigby—Luis Poet.
 Rosario Tala—Julio Baridon.
 San Gustavo—Juan Barolín Cayrus.
 Villa Alba—Benjamín Long.
 Villa Iris—Augusto Negrin.

ITALIA

Roma—Antonio Rostan (Vía Tre Novembre 107).
 Torre-Pellice — El Administrador de «L'Echo des Vallées».

ALFREDO NIETO

CIRUJANO DENTISTA

Da consultas todos los días en Nueva Helvecia, casa Sgo. Schneider
 En Montevideo: WORMS Y NIETO Juncal, 1415.

EN VENTA EN COLONIA VALDENSE. — Tres medidas de 7,378.81 metros², con casita de tres piezas, pozo, todo cercado muy cerca del Liceo.

Ocurrir a *Pablo Daniel Bastía*.

Vendo mi auto **FORD** en perfecto estado de conservación, sólo por no convenirme ocuparlo. — *J. Daniel Artús*.—C. MIGUELETE.

Gran Baratillo, Almacén, Tienda,
Bazar y Ferretería

DE JUAN A. PEREZ E HIJOS

Agentes de las máquinas secadoras «La Victoriosa». —
 Unicos agentes de la yerba ins perable marca «Tucó». —
 Agentes del Banco de Seguros del Estado en las secciones
 Vida, Incendios y Accidentes del Trabajo.

ROSARIO ORIENTAL

CLOTILDE ARTUS, MODISTA. — Confecciones, sombreros, ropa blanca, especialidad en Tailleurs. *Colonia Valdense*.

CASA JUAN M. BUFFA

ESTACIÓN ESTANZUELA

Tienda, Almacén y Ferretería.
 Agente de las desnatadoras *Domo*, *Alfa-Laval* y *Viking*, y de las Cremerías Garillo y C.^a y José Amos. Se compra Queso, Aves y Huevos a precios sin competencia, y se vende a precios módicos.

RELOJERIA SUIZA

DE RICARDO INGOLD

Relojes y cadenas — Composturas
 25 de Mayo 462 — Montevideo

JULIO E. MALAN — Cirujano Dentista. — *Tarariras*. Consultas todos los días hábiles.

ENGLISH STUDIO FOTOGRAFIA INGLESA

ESTABLISHED IN LONDON 14 YEARS

F. FOLADORI

La casa se encarga del revelado de placas y películas. — Impresión de copias y diapositivas. — Retoques de negativos. — Ampliaciones y reproducciones. — Precios módicos.

Constituyente 1555

Montevideo

DRA. MARIA ARMAND UGON. — Especialista en enfermedades de señoras y niños. *Calle Rio Branco, 1540. MONTVIDEO.*

Mensajero Valdense

Director: JULIO TRON
 Administrador: D. M. DALMAS

ESTACIÓN TARARIRAS

Suscripción anual adelantada: \$ 2.00 oro uruguayo

HACIA LAS FUENTES DEL PODER

Por iniciativa del Comité mundial de las U. C. J. y bajo los auspicios de las asociaciones locales, se efectúa anualmente una SEMANA DE ORACIÓN. Para que haya unidad de petición y de acción, el Comité reparte programas con la indicación de los temas a meditar. Sentimos no haber podido publicarlo, por no haberlo recibido a tiempo, en el número anterior: la semana de oración era la tercera de noviembre. Lo damos en éste, pues las necesidades contempladas son siempre actuales y vitales.—RED.

Domingo. — Arrepentimiento y confesión. Léase: Salmo 51. — Lucas 18: 9|14.

Es menester, ante todo, que cada nación y cada individuo reconozcan la necesidad del perdón y de la gracia de Dios. Busquemos seriamente realizar lo profundo de esta necesidad. Ninguno puede arrepentirse por otro. Ninguna nación puede arrepentirse por otra. (Mateo 7:2; Romanos 2:3; Gálatas 6:5). Pero, todos podemos tomar como modelo el que Dios nos ha dado en Jesucristo.

Comparemos su firmeza con nuestra debilidad, su coraje con nuestra cobardía, su veracidad con nuestra mentira, su pureza con nuestras manchas. El expandía alegría a su alrededor, y nosotros, aunque levemente, herimos a nuestros mismos amigos. Pongamos su inalterable pasión por salvar, frente a nuestra indiferencia ante las plagas que aquejan al mundo.

Lunes. — Para recibir el dón del Espíritu — Salmo 139 — Efesios: 3:14-19.

Todos nosotros creemos que, sin Dios, no podemos hacer nada para agradarle y que todos nuestros deseos de servir activamente su causa dependen de la acción profunda, en nosotros, de Su Espíritu.

Creemos también que Dios no rehusa su Espíritu a aquellos que se lo piden. (Lucas 11:5-13; Mateo 7:7-11).

Apliquémonos, pues, a pedir encarecidamente a Dios que nos dé Su Espíritu. Que venga como el Espíritu de verdad, para que podamos reconocer qué es lo mejor, y apegarnos solamente a lo que tiene valor real; que el fuego del Espíritu nos enardezca por la causa del Reino de Dios.

Acordémonos que este Espíritu

habita ya en nosotros, y que si somos llamados a trabajar por nuestra salvación, es porque Dios trabaja en nosotros. Que nos ayude a huir del pecado tan grave de entristecer el Espíritu Santo (Filipenses 2:12; Efesios 1:13 y 4:30).

Martes. — Agradecimiento. — Salmo 138. I Pedro 1:1-9.

La nota dominante en la vida cristiana debiera ser el agradecimiento, pues lo que Dios ha hecho y ha prometido hacer por nosotros es admirable.

Recordemos Su gran bondad, la paciencia inalterable con que nos trata, dándonos sin cesar nuevas ocasiones de servirle, aun cuando hayamos faltado para con El hasta setenta veces siete.

Recordemos lo que Cristo ha sufrido por arrebatarnos a la muerte su aguijón y abrir el Reino Celeste a todos aquellos que creen. Recordemos el poder de Su amor que puede transformar a los hombres débiles en “piedras” sobre las cuales El edifica Su Iglesia y a los hombres perdidos, en hijos de Abraham.

Recordemos el objeto magnífico al que nos llama individualmente: “Hacernos parecidos a El (I Juan 3:2) y la esperanza sublime de que Su gloria cubrirá un día la tierra, como las aguas cubren el fondo del mar. (Isaías 11:9).

Miércoles. — Intercesión por los que son heridos y perturbados. — Salmo 145. — Apoc. 7:12-17.

Jamás, parece, el mundo ha sido tan triste como hoy. Jamás las alas de la desesperación han extendido

más lejos sus sombras sobre el mundo. Una vieja leyenda dice que los ríos del infierno son alimentados por las lágrimas de los vivos. Si es así, hoy deben desbordar. Y no nos asombremos que esa tristeza engendre amenazas de perturbaciones y que el corazón del hombre esté profundamente agitado.

Oremos con toda nuestra alma por aquellos que sufren y necesitan curación. Presentemos a Dios los afligidos, especialmente las mujeres de luto, los niños explotados u oprimidos, todos aquellos que carecen de pan, de familia y de techo, todos aquellos que no saben cómo subvenir a las necesidades de la vida. Creemos que Dios está cerca de todos cuantos Le invocan, que El sostiene a los que caen y levanta a los que están abatidos. (Salmo 34:19).

Acordémonos de todos aquellos cuyo corazón está agriado; oremos por aquellos que se imaginan que la destrucción del orden de cosas actual traerá tiempos mejores, que los ojos de todos se abran para conocer la extensión y el poder del mal y que su corazón suspire por la venida del Reino.

Jueves. — Intercesión por los jefes de Estado y por todos aquellos que tienen autoridad. — Salmo 72. — I Tim. 2:1-6.

Ha placido a Dios para bien del mundo repartir desigualmente las responsabilidades. Elige un pequeño número de hombres que El lleva a ocupar posiciones particularmente importantes en Su Reino. Es justo, pues, que sean especial-

mente sostenidos por las plegarias incesantes del pueblo cristiano.

Oremos por todos los jefes de las naciones y aquellos que gobiernan con ellos, por los ministros, — sobre todo por los de Relaciones Exteriores, Finanzas, Trabajo — acordándonos que el porvenir del mundo es sombrío, si estos hombres no están revestidos de la sabiduría de lo alto y no buscan, ante todo, el Reino de Dios y su Justicia.

Reconozcamos que la inmensa mayoría de los hombres creados a imagen de Dios son trabajadores y que sus jefes tienen sobre ellos una influencia capital. Oremos por las Asociaciones obreras. Además, reconozcamos cuán grande es la acción de aquellos que forman la opinión pública y reclamemos el socorro divino para todos los editores, periodistas y publicistas, para que lo que sea escrito y publicado lleve el testimonio de la verdad y que la prensa de todas las naciones pueda contribuir con la predicación de la Iglesia cristiana a afirmar lo que es justo y bello, conforme a la voluntad de Dios.

Y puesto que la dirección de los asuntos del mundo parece deber pertenecer más y más a las mujeres, oremos por todas las mujeres que participan de la vida política; que aquellos que educan a la juventud ayuden a los que vendrán después de nosotros a creer en Jesucristo y a seguirle.

En fin, realizando la nobleza del objeto que se propone la Liga de las Naciones, pidamos a Dios que

guíe a los que hoy tienen su dirección.

Viernes. — Intercesión por las iglesias. — Salmo 122; Juan 17: 1-20.

La Iglesia universal, la sociedad de los cristianos de todos los tiempos y de todas las naciones, subsiste en medio de todas las sociedades humanas y las domina porque Dios la ha creado y su divino Jefe la asiste continuamente. Una responsabilidad muy especial incumbe a la Iglesia hoy día. Si equivoca su misión en el mundo, el mundo no conocerá a Dios y no se convertirá a El.

Oremos, pues, para que la Iglesia sea verdaderamente el cuerpo de Cristo, reflejo de su gloria, su testigo fiel.

Oremos para que sus miembros tengan una fe viviente, para que su vida espiritual se profundice, para que los que enseñan sean revestidos de poder, para que por ellos el amor divino pueda conmover los corazones.

Oremos para que todos sean uno. Que todos los cristianos reconozcan que la unidad es conforme al espíritu de Cristo; puesto que un único cimiento ha sido echado, un solo templo debería levantarse sobre ese cimiento. Corintios III. 11; Pedro II, 4-5.

Sábado. — Intercesión por las asociaciones. Salmo 25.1-15. Romanos 12.

Dar gracias a Dios por la obra cumplida por las Asociaciones Cristianas en el pasado, por los servicios que han prestado duran-

te la guerra: reconocer que gozan de la confianza de muchos.

Oremos para que puedan ser, en las manos de Dios, instrumentos útiles para la mitad del mundo cristiano y para ayudar a la juventud a ser sana de cuerpo, de espíritu y de alma.

Oremos para aquellos que están a la cabeza de la obra internacional, nacional, local; por los secretarios, colaboradores y ayudantes benévolos.

Oremos por que los recursos materiales no falten y las asociaciones puedan cumplir sus tareas.

Oremos por que los jóvenes se vinculen a ellos en los años en que se decide su porvenir y que el trabajo y el espíritu de las Asociaciones Cristianas los ayuden a entregarse completamente a su maestro.

EL "THANKSGIVING DAY"

SU HISTORIA. Cuando los *Padres Peregrinos*, los intrépidos ingleses que para servir a su Dios según su conciencia prefirieron desterrarse voluntariamente a bordo del *Mayflower*, llegaron a las costas de Nueva Inglaterra y de Pensilvania, establecieron desde 1621 una fecha para celebrar acciones de gracias al Creador. Era una fiesta de regocijo como la tuvieron religiones antiguas, como la celebran hoy día muchos pueblos—se nos dice que varios años pasados

las trillas eran para los agricultores una ocasión para invitar a una fiesta a los amigos. Pero lo que le daba y le da un carácter distinto es la nota religiosa que la inspira y domina todos sus actos. Con ensancharse la colonización se extendió la costumbre, guardando siempre su distintivo religioso, hacia el oeste y hacia el sur durante la guerra de sucesión. En 1863 por consenso general y sin que ningún decreto de parlamento le haya dado fuerza de ley, aunque sea observada como fiesta nacional, se fijó el último jueves de noviembre para la celebración de dicha fiesta.

Su significado.—El origen del *día de acciones de gracias* ha de buscarse en el profundo sentimiento religioso de los Puritanos, sentimiento que perdura hoy todavía en la gran mayoría del pueblo del norte, y que, como se sabe, es patrimonio precioso de la fuerte raza anglo-sajona. El *Thanksgiving day* es una demostración pública de su fe y de su humildad. Una tal costumbre en un tal pueblo invita por cierto a reflexionar.

He ahí una nación fuerte, culta, próspera, favorecida extraordinariamente en todo sentido, una nación que debe sus adelantos maravillosos a su perseverancia, a sus iniciativas, a su entusiasmo, a su confianza en sí misma y que declara públicamente que todo lo debe a Dios, a quien siente la necesidad de dar gracias como al que todo le ha dado. He ahí una raza de hombres cuyo afán, anhelo continuo, cuyo fin de la existencia parece al

observador superficial ser el bienestar terrenal, la felicidad que da el dólar, cuyos sentimientos dominantes en su alma están íntimamente vinculados a la materia, pero que en realidad no ha desterrado la divinidad que sigue siendo el supremo ideal que le marca el derrotero seguro.

Millet en su famoso lienzo, "El Angelus", representa una pareja, tal vez marido y mujer, que después de un día de ruda labor, al oír la invitación a la oración que el toque vespertino de la campana que se divisa en el fondo del cuadro hace a los feligreses, permanece inmóvil ante los frutos de la tierra, bajan la frente en señal de humildad y elevan a Dios una plegaria de puro agradecimiento.

Pronto la segadora juntará el trigo en manojos, la trilladora apartará lo bueno de lo inútil, el granero se llenará totalmente o en parte. Para un creyente agradecido ese don de Dios debe ser una invitación a la oración de agradecimiento, debe ser uno de los momentos de la vida consagrados a la oración de acciones de gracia, hecha con toda humildad en el sentimiento de los beneficios inmerecidos que recibe, con una fe que se fortifica, se purifica en la contemplación del amor de Dios.

NOTAS EDITORIALES

Literatura inmoral

AL MARGEN DE Dime lo que lees
UN PROYECTO y te diré lo que
serás. Todos admiten la influencia de la prensa—li-

bros y periódicos — en la formación de la mentalidad y del carácter del hombre. Lo doloroso es que cierta prensa hoy día—y es la más buscada—cumple una obra sumamente deletérea. Una mirada dirigida a los quioscos y puestos de periódicos de las calles puede darnos una idea de lo que leen los niños cuando leen por su gusto, libremente: libros que hablan de asesinos, de apaches, de raptos, de los misterios de los bajos fondos, y si no éstos, otros de un cómico grosero o de carácter obsceno son los que más frecuentemente se encuentran. Los jóvenes alimentan el espíritu con las historias pasionales, los amores culpables, los dramas de adulterio. Y es tanta la tendencia hacia este género de literatura que ha venido a ser fuente de grandes ganancias para los autores y editores, mientras que los buenos libros envejecen en los estantes de las librerías y que cualquier diario o revista, aun los que tienen realmente un valor literario y artístico, creen necesario consagrar una parte para alimentar los malsanos apetitos de los lectores, que de no ser así disminuirían grandemente.

Y cuántos medios para dar una idea errónea de la vida! ¡Cuántas tentativas para echar en el alma del hombre el germen mortal de la corrupción! Todas las veces que veo un anuncio de teatro, de café concierto, de cine, que lleva escrito "se ruega a las señoritas no intervenir" (infame hipocresía); todas las veces que por los efectos de la *réclame* se ostenta la figura de una mujer en una forma y acti-

tud obscenas, ó una serie de tarjetas ilustradas que para hacerse comprar llevan la imagen de esas desgraciadas criaturas que han caído al nivel más bajo de la sociedad; todas las veces que me encuentro en presencia de una de esas tantas formas de inmoralidad que tiene por objeto despertar y fomentar las pasiones bestiales en el individuo; todas las veces que en un libro o en un periódico reconozco en cada caso una escuela de inmoralidad y un vehículo de corrupción. Los contagiados se cuentan por legiones, porque son siempre exactas estas palabras de un gran asceta del medioevo: "Primero una idea sencilla se presenta al espíritu, luego una viva imaginación, después el placer y un movimiento culpable, finalmente el consentimiento". Es muy cierto que no todos serán víctimas. Personas hay, dotadas de sentimientos delicados, que sentirán repulsión y las llevarán a colocarse fuera del alcance de la influencia corruptora y hasta reaccionar. Hay revelaciones bruscas que chocan el pudor de una niña y le inspiran el disgusto para la vida; hay lectores y lectoras que al sentir la corrupción en un libro lo arrojarán sin seguir la lectura. Pero cuántos hay que después de la primera dolorosa impresión se van acostumbrando y finalmente encuentran deleite, tanto que un día que sentirán despertar su pasión ésta no podrá ser refrenada y seguirá al deseo el acto. Al lado de los contagiados hay los sugestionados que

comprenden los débiles de voluntad, los niños, los jóvenes, los degenerados. En ellos la lectura formará el sedimento para futuras acciones; sus actos no serán más que la repetición de acciones leídas. En fin: hay el grupo de los imitadores que comprende los individuos pervertidos y viciados. Para ellos las lecturas inmorales son la clínica donde se instruyen y se perfeccionan.

En todos la lectura o la representación gráfica de la inmoralidad es dañina, porque no hay mal que no esté en germen en el corazón del hombre. Afortunadamente así también es de la virtud, pero desde que el mundo existe se ha visto que el mal se desarrolla con suma facilidad, mientras que el bien requiere cuidados y vigilancia especial y continua.

En presencia de este peligro que va minando a la sociedad, ¿cuál es la actitud de la parte sana de ella y particularmente de los que tienen la responsabilidad de la salud de la nación?

Dos medios existen: el primero consiste en educar para el bien la masa del pueblo, inspirar nuevos sentimientos, cambiar las aspiraciones, por medio de libros, diarios, conferencias, sobre todo por medio de la escuela y del púlpito y de las Ligas. Es el método evolutivo, más lento pero más seguro. Cuando los lectores protestarán, no comprarán, declararán el *boycott* contra toda clase de literatura inmoral, los autores cambiarán pronto de tema. El segundo consis-

te en dictar medidas represivas. Confieso que lo creo menos eficaz, de una eficacia menos duradera y real que el anterior, pero se impone como disposición transitoria.

El diputado A. Gallinal ha presentado hace ya algún tiempo un proyecto de ley de represión contra la literatura inmoral; el proyecto duerme en las carpetas de la Cámara de Representantes. ¡Ojalá no se trate de encefalitis letárgica! Protestarán inevitablemente los traficantes de inmoralidad y sus emisarios, y no faltarán los abogados para protestar contra este atentado a la libertad de la prensa. Resta saber qué explicación darán de los atentados continuos al pudor, a la moralidad pública. Los diarios narraban, hace algunos días, que un señor extranjero al despedirse de su esposa en la puerta de un hotel de Madrid, le dió un beso, motivo por el cual fué llevado a la comisaría por un policiano que contó al superior el *acto de inmoralidad* del cual había sido testigo. Sin ir a ese extremo ninguna autoridad permite actos de adulterio, de hurto; no permite que la gente vaya desnuda en los lugares públicos o exhiba otras plagas repugnantes. ¿Por qué, pues, esa tolerancia que permite la exhibición de escenas escandalosas en los quioscos y en las librerías y otros puntos por donde circula el público?

Demos al proyecto aludido nuestra simpatía y todo nuestro apoyo; es un medio de sanear el ambiente en que vivimos.

UN APOSTOL HINDÚ: SUNDAR SINGH

(Continuación)

Acordándose que en las cercanías había una pequeña colonia de cristianos, refugio de los desterrados de Rampur por la causa religiosa, dirigió sus pasos hacia allí. Fué una circunstancia providencial, porque casi en seguida se enfermó gravemente. Se llamó el médico sin pérdida de tiempo. ¿Qué era? Se había echado veneno en la comida la última vez que comió en su casa, esperando que moriría por el camino. El médico declaró el caso desesperado; prometió volver al día siguiente para el entierro... Sundar sufría horriblemente; más estaba convencido que Dios lo salvaría. El médico fué talmente sorprendido de hallarlo vivo a las 24 horas que llevó consigo el Nuevo Testamento para estudiarlo y, digámoslo de paso, se convirtió y fué un testigo fiel de Cristo. Al saber dónde Sundar se encontraba, sus parientes hicieron varias tentativas de raptarlo, pero afortunadamente sin éxito. Su anciano padre vino a dirigirle un último llamado, haciéndole mil promesas. Resistió a todo con energía.

Luego sintió ardiente deseo de hacer conocer a otros al Señor a quien se había consagrado. Después de haber repartido los pocos libros y escasos vestidos que tenía, vistió la sencilla túnica que era el signo exterior de su vocación misionera. El 6 de octubre de 1905

dejó la colonia hospitalaria, llevando tan sólo el Nuevo Testamento para anunciar el Evangelio a los que encontraría. Empezó a recorrer los lugares donde lo habían visto cuando niño; volvió a ver a los parientes y a sus amigos del tiempo pasado. ¡Cuántos sufrimientos padeció! Su túnica liviana no le servía de nada contra el frío: las piedras herían sus pies desnudos. Ningún refugio para la noche, y el día siguiente empezaban las mismas pruebas. Su hábito le abría algunas puertas, pues los religiosos sâdhous—los sacerdotes—son muy venerados. Pero muy a menudo cuando se descubría que era cristiano lo echaban, sin reparar que estaba rendido de cansancio, hambriento, a punto de morir. A pesar de todo continuaba su sublime misión, viajando hasta por las aldeas más retiradas; y si sentía grandes sufrimientos, también experimentaba grandes goces cuando podía llevar algunas almas a los pies del Señor.

No le seguiremos en todos sus viajes a través de la inmensa India. No diremos todas las persecuciones de las que fué objeto, las maravillosas liberaciones que la Providencia le concedió, las transformaciones que él obró. A menudo está expuesto a los ataques de las bestias feroces, en altas montañas o en el llano; a menudo se atenta contra su vida: siempre lo socorre una mano providencial. En el Tibet, por ejemplo, país en el que el cristianismo tuvo, y aún tiene, extremos opositores, es

arrestado y echado a la cárcel junto con ladrones y asesinos. Por haber aprovechado esa ocasión para hablar a sus compañeros de prisión, del Señor, se aumenta su castigo, se le tortura durante una noche. Mas él repite sin cesar: “¡Soy feliz! ¡Cuán dulce es sufrir por Cristo!” Viendo su rostro tan tranquilo sus verdugos, presas de terror supersticioso le quitan apresuradamente los instrumentos de tortura y le ponen en libertad...

Un día que se encontraba en una región desierta, refugio de bandidos, cuatro hombres se abalanzan sobre él, con un puñal en la mano. Les sorprendió su tranquilidad y soltándole empiezan a conversar con él. El que parecía más feroz, después de oírle hablar de la gracia divina, empieza a llorar y confiesa su miserable existencia de crímenes. Luego de haberle dado de comer en su cueva llevó a Sundar ante un montón de huesos humanos y con las lágrimas que le llenaban los ojos: “He ahí, dijo, mis crímenes”. Y añadió: “dime si hay todavía un perdón para un ser como yo”. Conmovido por ese dolor moral, fruto del arrepentimiento, el sâdhou le habló del ladrón perdonado en la cruz. Luego se arrodillaron y el asesino invocó el perdón de Dios...

En la ciudad de Rasas, Tibet, nuestro predicador es arrestado bajo la acusación de haber predicado el evangelio de Cristo. Para esos “crímenes” hay dos castigos: uno consiste en exponer al condenado a los rayos del sol, envuelto

en una piel húmeda, hasta que muera; el otro consiste en echarlo en un pozo seco cuya abertura se tapa herméticamente. Se le aplicó este último castigo. Despojado de sus vestidos fué arrojado en las profundidades tenebrosas del pozo. Cayó sobre un montón de huesos y de carne humana en completa corrupción, porque ya otros habían sufrido el mismo suplicio. Pasan las horas y los días sin alimento y sin sueño. Al tercer día, cuando terminaba su súplica al Dios de las liberaciones, oyó un ruido sobre su cabeza: era alguien que abría la puerta de su horrible prisión. Luego oyó una voz que le dijo de asir la cuerda; así lo hizo y lentamente subió. Al llegar a la abertura del pozo no vió a nadie. Al día siguiente, llevado otra vez ante el Tribunal, narró su maravillosa liberación y orden le fué dada de que saliera de inmediato del país.

En la India meridional, donde ya hay buenos núcleos de cristianos, se organizaron numerosas reuniones en las cuales Sundar tuvo la oportunidad de anunciar el Evangelio a millares de personas. Su predicación es un testimonio. Sus consejos son sabios y ponderados. El ejemplo de su madre piadosa y la educación recibida le son una ayuda valiosa. Su Nuevo Testamento nunca lo abandona. Sin cesar insiste sobre las verdades fundamentales del amor de Dios, sobre el testimonio dado a ese amor por la vida y la consagración de Cristo, sobre el poder infinito de ese amor para salvar cualquier cre-

yente en Cristo. Habla de alguien que conoce íntimamente, de quien ha experimentado la potencia, de alguien que nunca lo deja. Sus oyentes sienten que el evangelista vive en Cristo y de Cristo y por Cristo. ¿Quién podrá decir cuántas conciencias han sido sacudidas de su sopor, cuántas almas salvadas por él? Es de esperar que una existencia tan fecunda dure aun muchos años.

“Bendigo a Dios, dijo en cierta ocasión, porque me escogió en mi juventud, aunque era indigno, para que le consagrara los años de mi vigor. Le rogaba a Dios que me enseñara sus caminos, y El que es la Vía, la Verdad y la Vida, se reveló a mí y me llamó para servirle y anunciar su santo nombre. Y ahora, aunque he padecido hambre y sed, frío y calor, prisiones, maldiciones, enfermedades, persecuciones, le doy gracias de que mi corazón está siempre desbordante de gozo. Después de una experiencia de diez años, repito sin hesitar que la Cruz lleva a los que la llevan”.

ENTRE LOS INDIOS DEL CHACO

Los habitantes primitivos de esta región tan alejada de la civilización son los indios de las tribus Tobas, Pilagas, Maticos y otras, las cuales, corridas del Chaco santafesino y austral se han refugiado en el interior del Chaco; y sin embargo, también allí el in-

cansable avance de los blancos los ha alcanzado. Con enemistad casi instintiva, ellos ven invadida "su" tierra y a veces se animan a manifestarlo violentamente, pero reprimidos cada vez con severidad, y castigados a menudo con brutalidad, se van reduciendo, aceptando el yugo ajeno, y acercándose a veces a los impostores, sometándose a su mando y adquiriendo algunas de sus costumbres, sin dejar de ser peligrosos, pues en cualquier acto desconfían de la legalidad de sus mandatarios blancos.

Las tribus indígenas del Chaco son nómades, pero dentro de cierta extensión, la cual consideran suya. Cuando penetran en suelo ajeno, es casi siempre con el propósito de hacer guerras con otras tribus. Viven de caza y de frutos naturales, como ser frutas y raíces silvestres. Su jefe y rey absoluto es el cacique, cuyo mando no se hereda sino que se confiere al que más se distingue por su valor y sabiduría. Este, con su "estado mayor" impone castigos, organiza guerras y dispone de todo lo que sus subordinados poseen.

Las costumbres de los indios, no obstante, no son tan corrompidas como podría creerse. No existe entre ellos poligamia, y el matrimonio se celebra ante el cacique con sus ministros. El divorcio es corriente entre ellos, y la mujer viendo que su marido le es infiel, puede robarle todo lo que tiene, y luego abandonarlo. El marido en el mismo caso, sin embargo, no puede despojar a la mujer de sus pren-

das, aunque también puede disolver el matrimonio.

Sin embargo, si la mujer no desea abandonar a su marido, puede ir por otro camino que el mencionado. Puede quejarse ante el cacique de la infidelidad de su consorte, y el cacique entonces llama al infiel y a la tribu toda, la cual se dispone en forma de rueda. En medio de la rueda se coloca a las dos mujeres, a la adúltera y a la esposa del acusado, el cual tiene que estar presente. Luego las mujeres se lanzan en pelea, pero sin armas. Las dos pelean, sin que nadie intervenga, hasta que una queda vencida. La vencedora es luego proclamada como la esposa legítima del acusado y el incidente queda resuelto.

La religión de los indios consiste en la adoración del sol y de los astros, a los cuales consideran como representantes de Dios. No tienen sacerdotes ni ídolos. Suelen orar antes de emprender empresas peligrosas, y dirigen sus oraciones a los astros.

Los delitos comunes son castigados severamente, si se efectúan entre individuos de la misma tribu. "Ojo por ojo", tal es, más o menos, el proceder contra los delincuentes.

Tratándose de individuos que no pertenecen a la misma tribu no se impone ningún castigo. Los parientes del muerto, si se trata de asesinato, se encargan de la venganza, si es que conocen al autor del hecho. Lo asechan, y en un momento oportuno lo matan, haciéndole expiar así su delito.

La vestimenta de los indios es la que Dios les ha dado. Apenas usan un "chiripá", y a menudo ni eso tienen. Sin embargo, progresando la civilización, hay ya numerosos indios que visten como los blancos.

Como no tienen inmuebles, ni conocen valores trasportables con facilidad, los indios no poseen egoísmo. Y hasta en las cosas que para ellos constituyen artículos de primera necesidad, no tratan de apropiarse de ellas egoístamente, sino que se distribuyen con espontaneidad.

Otra bella costumbre de ellos es la de respetar a los ancianos. La mujer es bastante esclavizada, pues en los viajes siempre se carga con los cachivaches, y con los niños, mientras los varones toman la vanguardia llevando solamente las armas.

La civilización en su avance ha enseñado muchas cosas a los indios, entre ellas también cosas que son la vergüenza de los "civilizados". El uso y abuso del vino y otras bebidas espirituosas han sido enseñados a los salvajes, los cuales se han acostumbrado con facilidad a este vicio. También el uso de armas de fuego ha venido por los civilizados, eliminando de los indios el uso del arco y flecha en sus guerras, usándose éstos solamente para la caza.

La explotación de los indios, en los trabajos agrícolas como en el comercio, el cual consiste en el intercambio de sus productos de caza con artículos que ellos usan, es incalificable. Les estafan los aventureros abusando de su con-

fianza y aprovechando de su ignorancia, y así haciendo encender el odio que, obrando de otra manera, quizás se apaciguaría. La rivalidad y competencia entre los mismos explotadores revela a los indios los medios por los cuales se les estafa.

SECCION NOTICIOSA

Uruguay

VISITA DE IGLESIA A LAS CONGREGACIONES DE OMBÚES, MIGUELETE Y SAN SALVADOR

Por delegación de la Comisión de Distrito visité, desde el 24 de octubre hasta el 16 de noviembre, las tres Congregaciones de Ombúes, Migulete y San Salvador.

Estoy seguro de alegrar a los lectores del "Mensajero" dándoles algunas noticias sobre estas tres Congregaciones que no tienen todavía un pastor fijo para dirigir las.

El domingo 24 de octubre presencié la visita de Iglesia en Cosmopolita, por la mañana, y en Artilleros, por la tarde, con una buena asistencia. En esa misma tarde, un automóvil, enviado por el Consistorio de Ombúes, me llevaba hasta esa localidad.

Ombúes

Los cultos que se hicieron durante la semana, tanto de día como de noche, estuvieron muy concurridos. Había un lleno completo en la Capilla, el domingo 31 de octubre, con motivo de la visita de Iglesia. Se discutió la cuestión de los catecúmenos. La Asamblea resolvió que cursaran dos años de estudio dedicando el primer año únicamente al estudio de la Biblia y el segundo al estudio del catecismo. No podrán ser admitidos, como miembros de Iglesia, antes de 17 años las mujeres y de 18 años los varones.

—El día 27 de octubre fueron examinados los siguientes catecúmenos: Ernestina A. Pilon, Catalina Baridon, Alberta Geymonat, Elisa Long, Judith Berger, Evangelina Combe, Raquel A. Ugón, Eduardo Geymonat, Arturo Félix, Emilio Charbonnier, Enrique A. Ugón, Santiago Baridon, Pablo Berger, Carlos Artús.

Los exámenes fueron juzgados satisfactorios bajo todo concepto.

—El Consistorio decidió agrandar el salón de escuela de su propiedad que alquila al Estado, aprobó el presupuesto de gastos de 900 pesos y resolvió dirigirse al Consistorio de Colonia Valdense para un empréstito eventual de 600 pesos. Se piensa pagar todos los gastos con los alquileres de dos años.

—La colecta a favor de las capillas y del presbiterio de Iris ha sido confiada a diez señoritas cuyos nombres van a continuación:

Adela Félix, Raquel A. Ugón, Albertina Geymonat, Anita Gay, Ema Long, señorita Bonjour, Catalina Baridon, Ernestina A. Pilon, Ana Rostagnol, Beatriz Cayrus.

—El 11 de noviembre se efectuó en el monte del señor Santiago Dalmás la fiesta de la escuela dominical. Recitaron poesías las niñas: Elisa Geymonat, Victorina A. Pilon, Lina A. Ugón, Amandine Combe, Elena L. Geymonat, Victoria Gay, Eva A. Ugón, Delia Long, Ema Rostagnol, Ema Geymonat y los niños: Víctor Geymonat, Basilisco Oudri, Alfredo Félix, Eduardo Benech, Eduardo Dávila.

Las niñas Juana Geymonat y Fany Davit cantaron dúos muy apreciados por el público. La banda del Miguelete, brillantemente dirigida por el señor Pedro Lauzarot, amenizó el acto.

—Por la tarde de ese mismo día se efectuó el Bazar-Rifa patrocinado por la Sociedad de Beneficencia a favor de los enfermos pobres. Los miembros de la sociedad fueron bien recompensados de sus esfuerzos puesto que el éxito no hubiera podido ser más satisfactorio. Las entradas líquidas arrojan la suma de 193 pesos.

—El día 15 de noviembre se reunieron los miembros de la Sociedad de Beneficencia para tomar resoluciones acerca de la constitución definitiva de la sociedad. Se resolvió cambiar el título de la sociedad que se llamará desde ahora: "Unión Cristiana Mixta de Ombúes de Lavalle". Fueron aprobados los reglamentos. La señora Virginia T. de Davit, fundadora y Presidenta de la Sociedad de Beneficencia propuso que se nombrara una nueva Comisión Directiva declarando no poder ya formar parte de la Mesa, teniendo que ausentarse pronto del país. Quedó, pues, integrada así la Mesa: Presidente, Pablo Geymonat; Vicepresidente, Pablo Gay; Secretario, Pedro A. Ugón; Prosecretario, Abel Félix; Tesorera, Adela Geymonat; Bibliotecario, Arturo Félix.

—Aunque no haya pastor los cultos se efectúan con regularidad en la capilla y los dirigen los señores Santiago Dalmás y Pablo Geymonat, por turno. La señorita Davit se ocupa de la enseñanza del catecismo, de la escuela dominical y dirige ensayos de canto.

Fueron administrados los siguientes bautismos:

Lelio Otilio Long, de Emilio y Ana Artús; Paulina Victorina Artús, de Daniel y Leonor A. Pilon; Elida Anita Colo, de Pedro y Anita Julia Salvagiot; Víctor Manuel Combe, de David y Elina Geymonat; Elena Erlinda Bonino, de David y Anita Pontet; Julia Elvira Davit, de Juan Daniel y Luisa Janavel; Elbio Emilio Rostán, de Emilio y Susana Bonjour; Araceli Alverde Durand, de Antonio y Casilda Romero; Alberto Alverde Durand, de los mismos; Emilia Susana Joset, de Luis y Juana Pontet.

Miguelete

La visita de Iglesia se realizó el domingo 31 de octubre. Un gran público asistía al acto. Se discutió también la cuestión de la enseñanza y de la admisión en la Iglesia de catecúmenos llegando a las mismas conclusiones que en la Asamblea de Ombúes.

—El Consistorio resolvió escriturar el terreno donde está ubicada la capilla y encargar al Consistorio de Colonia Valdense, que goza de personería jurídica, de hacer los trámites necesarios para la escrituración.

Fueron examinados los siguientes catecúmenos: Agustina Artús, Paulina Plene, Ema Pontet, Catalina Allio, Manuel A. Pilon, Hipólito Bastía, Juan P. Allio.

Estos exámenes fueron juzgados satisfactorios.

—El señor Jerab Jourdan ha sido encargado de recibir las donaciones para las capillas de Iris.

—Ha sido organizada, desde hace unos meses, una Unión Cristiana de Jóvenes. El señor Santiago Pontet fué nombrado Presidente de la Unión. Tuve el placer de asistir a una sesión y quedé muy bien impresionado por el entusiasmo y la unión que reinan entre los socios.

—El señor Pedro Lauzarot dirige todos los domingos ensayos de canto en la capilla. La Iglesia le está muy agradecida por su trabajo; agradece también sentidamente al señor Pontet, quien se ocupa con absoluto desprendimiento de la escuela dominical, de los catecúmenos y de la Unión Cristiana. Los señores Pontet y Artús dirigen los cultos dominicales por turno.

—Los cultos estuvieron siempre muy concurridos. Tuvo un éxito halagüeño el culto en común con la congregación de Ombúes celebrado al aire libre en el monte de la "Criolla" el 28 de octubre.

—Fueron administrados dos bautismos:

Olga Electra Pontet, de Juan Santiago y Paulina Peyronel; Blanca Rosa Bonjour, de Pablo y Paulina Travers. Fué bendecido el casamiento de Roberto J. Janavel y Luisa E. Froidevaux.

Cañada Nieto

Tan solo el domingo 7 de noviembre se pudo efectuar la visita de Iglesia en esa Congregación. A pesar de la

lluvia hubo una buena concurrencia. Puesta en discusión la cuestión de los catecúmenos se resolvió, como en Ombúes y en Miguelete, que los jóvenes cursaran dos años de estudio, no pudiendo ser admitidos como miembros de Iglesia antes de 18 años tanto varones como mujeres.

—Fueron examinados y aprobados por unanimidad de los miembros del Consistorio los siguientes catecúmenos: Ana Guigou, Margarita Bonissa, Alicia Félix, Elena Rostán, Catalina Bonissa, Alfredo Guigou, Alfredo Rostán, Ricardo Rostán.

—La colecta a beneficio de las capillas de Iris arroja un total de 110 pesos. Fué encomendada al señor Daniel Guigou.

—Se ha formado una Sociedad de canto bajo la dirección del señor Manuel Guigou. Gracias a esa sociedad el canto ha hecho ya grandes progresos. Hay en el Nieto una juventud entusiasta y numerosa que constituye una verdadera fuerza para la Iglesia. La sociedad de canto se está transformando poco a poco en una Unión Cristiana gracias al empeño que todos hacen para adelantar en la práctica del cristianismo.

—El 12 de noviembre se celebró la fiesta anual de la escuela dominical en el monte del señor Braña. Dicha fiesta fué todo un éxito, gracias a los esfuerzos inteligentes de la Directora, señorita Margarita Bonissa y de todos los Monitores y de la Comisión. La banda de Dolores, muy bien organizada, contribuyó muchísimo a dar realce a la fiesta.

Recitaron poesías, diálogos y monólogos la señorita Catalina Bonissa, las niñas: Luisa Rostán, Antonia Guigou, Isolina Gauthier, Ema Charbonnier, Emilia Rostán, Blanca Rostán, Delia Félix, Elida Guigou, Luisa Rostán, Beatriz Guigou, Amabilia Guigou y los niños: Américo Franchini, David Bonissa, Carlos Alberto Rostán, Luis Alberto Rostán, Héctor Rostán, Emilio Rostán.

—Fueron administrados los siguientes bautismos:

Luis Albérico Benítez, de Luis y María Luisa Charbonnier; Raúl Enrique Malattes, de Lucio Malattes; Irma Magdalena Rostán, de Juan Daniel y Luisa Guigou; Micaela Rostán, de Juan y Ema Rostán; Elbio Arturo Rostán, de Ernesto y Adela Guigou; María Josefa Rochon, de Emilio y Rosalía Gauthier.

—El Consistorio agradece sentidamente al señor Manuel Guigou quien se ocupó de los catecúmenos y de los ensayos de canto durante todo el año y a la señorita Margarita Bonissa por haber dirigido la escuela dominical con tanto acierto.—**Ernesto Tron.**

Rosario.—Leemos en el “Eco Rosarino”:

El sábado por la noche dió su anunciada conferencia en el Teatro Italiano el Director del Liceo de Colonia, señor J. Oscar Griot.

En breves palabras presentó al orador el joven César Raúl Abella, ocupando en seguida la tribuna el señor Griot, quien después de aprobar con entusiastas palabras la justa aspiración de nuestro pueblo, de contar en su seno con un Liceo, aspiración a la cual él le presta todo su apoyo, entró de lleno en el tema de su conferencia, y por espacio de una hora, con frase galana y elocuentísima erudición nos habló de Rafael y sus obras, del arte excelso que en todas ellas admiraban sus propios contemporáneos, y que la posteridad ha calificado de sublime e insuperable.

El orador matizó su interesantísima conferencia con anécdotas de algunos eminentes pintores de la antigua Grecia y del propio Rafael, haciendo así tan ilustrativa como amena su fluída peroración.

El distinguido público interrumpió varias veces al orador con nutridos aplausos, y al final fué largamente ovacionado, recibiendo, además, efusivas felicitaciones.

Treinta y Tres.—De “La actualidad”:

Hace algún tiempo que venimos observando y nos place consignarlo aho-

ra, que el Inspector de Escuelas señor Gonnet es uno de aquellos funcionarios activos y trabajadores que cumplen a conciencia con los múltiples y delicados deberes de su cargo, sin mezclarse en otros asuntos subalternos que pudieran interrumpir la suprema aspiración de su finalidad de empleado escolar.

Ilustrado, culto y enamorado de la infancia a cuya regeneración ha dedicado ese funcionario la flor de su vida, busca como buen catador de las “mieles del futuro”, en todos los detalles de la vida de la escuela, el medio de llegar a conquistar el más alto grado de perfeccionamiento moral e intelectual de la infancia. Se preocupa con hondo interés de que las escuelas que funcionan bajo su dirección, no sufran obstáculos en su marcha progresiva, cooperando abiertamente a que la niñez menesterosa, esa niñez que sufre y llora castigada por todas las inclemencias de la vida, pueda asistir a la escuela protegida contra el frío y alimentada de manera normal para que pueda resistir sin fatigas la intensa labor mental a que dedicará sus facultades.

El señor Gonnet reúne excelentes cualidades para el cargo que desempeña, y lo afirmamos, convencidos de que para esa labor no sólo se necesita poseer un cerebro bien nutrido de conocimientos sino que es necesario poseer también un corazón magnánimo que haga propias todas las miserias que afligen a la niñez desvalida, procurando los medios de suavizar todos los rigores que la azotan.

La instrucción pública departamental mucho debe al funcionario honesto que sin aparatosas ostentaciones de género teatral ha logrado obtener, para las escuelas, una asistencia mayor de educados, mejorando su situación.

Todo esto lo ha obtenido el señor Gonnet con su dedicación al trabajo; con su prescindencia absoluta de otras preocupaciones que no sean la de cumplir con su deber, y con ese pleno convencimiento del organismo escolar

de que dispone para hacer pródigo en resultados auspiciosos su noble y humano apostolado.

Acostumbramos, en nuestra vida de la prensa, a quemar incienso ante personas que lo merecen por sus méritos, por sus acciones; por eso destacamos hoy la vida de intensa labor del señor Gonnet.

No hay en todo esto nada de adulación, ni de protocolo palaciego. No curvamos nuestra cabeza ante nada que no merezca ese gesto de respeto. No tienen, pues, estas líneas ningún fin pecaminoso.

Los hombres buenos, los que luchan, los que se destacan sobre el nivel común, necesitan del estímulo, del aplauso público, único premio que conseguirán en ese rudo peregrinaje del deber a través de una vida dedicada a cualquier ideal elevado.

Por eso, ahí quedan esas líneas laudatorias al correcto Inspector de Escuelas de Treinta y Tres.

La Paz (C. P.)—El 9 de noviembre ppdo., en el monte de la señora Carolina R. de Long fué dado un *lunch* de despedida a la familia de don Miguel Salustio y a los jóvenes Hilda y Víctor Bert, con motivo de ausentarse definitivamente para Buenos Aires.

Al tomar la numerosa concurrencia asiento alrededor de una bien servida mesa, ofreció el *lunch* en nombre de todos el señor Rostagnol, quien deseó a los que iban a alejarse definitivamente mucha felicidad en su nueva residencia. Contestó en nombre de los obsequiados el señor Pablo E. Long, quien agradeció en elocuentes palabras la demostración de aprecio y simpatía de que eran objeto.

Tarariras. — El 18 de noviembre ppdo. se celebró el matrimonio de la señorita Albertina Rivoir con el señor Juan Pedro Rostán. Los esposos fueron muy agasajados por parientes y amigos.

Enfermos. Gravemente enferma la señora Anita Rostagnol de Gardiol Ernesto.

Visita de iglesia. Previamente anunciada, se efectuó la visita de iglesia de esta parroquia el domingo y el lunes 21 y 22 de noviembre. Pastor visi-

tante fué el señor Bounous, quien celebró los cultos y presidió las escuelas dominicales el domingo en Tarariras y en Riachuelo de mañana y de tarde respectivamente, y un culto el lunes en San Pedro. La predicación profundamente evangélica y la sencillez de la frase del señor Bounous produjo excelente impresión en el auditorio y es de esperar que perdure y produzca resultados benéficos. Después del culto se conversó sobre varios temas: se constató que la edición de los himnarios se está agotando y se emiten algunas opiniones a propósito de una nueva, que se recomienda a la Conferencia haga cuanto antes.

Se habla de las reuniones en días de semana que han sido bien frecuentadas, y se espera con provecho, en Tarariras y en Riachuelo, mientras que en San Pedro han asistido a ellas un número muy escaso de personas; en este último grupo se emitieron algunas ideas acerca de la hora y día más conveniente para celebrarlas, lo que se tendrá en cuenta cuando se reinicien. En todas partes fué unánime la opinión de que son necesarias para intensificar la vida de la iglesia.

Riachuelo.—Fué operado en Montevideo Samuel Bertin, de don Luis Bertin-Díaz.

Cosmopolita. — El 18 de noviembre falleció la señora Mariana Tron, viuda Gril; natural de Salza (Italia) a la edad de 84 años.

Nuevo Doctor. El señor Orestes Bounous terminó brillantemente sus estudios de Medicina. Fué a radicarse en Treinta y Tres. Deseamos al nuevo doctor óptima carrera y mucha satisfacción en el ejercicio de su profesión.

Escuela del hogar. A cargo de la Directora de la Escuela de Cosmopolita, señorita Fanny Bounous, funciona en la localidad una escuela del hogar a la que asiste un buen número de futuras amas de casa.

San Pedro.—**Viajeros.** El anciano J. P. Gilles ha pasado unas semanas en casa de su hijo Luis.

Enfermos. Después de 68 días de estada en el Hospital de Colonia ha vuelto al hogar paterno el niño Ricardo, de don Juan Rivoir, entera-

mente restablecido de la rotura de la pierna. Tendrá sin embargo que quedar en asistencia médica por un tiempo.

El señor Rivoir, por medio del "Mensajero" agradece a todos los que visitaron al niño durante su larga permanencia en el hospital.

Enlace. Para el 2 de diciembre el enlace de la señorita Carolina Perrachon con el joven J. Daniel Soulier.

Agrícola. En la noche del último temporal de noviembre fué destruído por una manga de piedra el trigo de varios vecinos, entre los cuales se encuentra el señor Hipólito Tourn; felizmente está asegurado.

Estanzuela.—El 20 de noviembre celebró su fiesta anual la Sociedad de Fomento de Estanzuela. Favorecida por la madre Naturaleza con un día espléndido, resultó un éxito completo. El acto fué amenizado por la prestigiosa banda de Cosmopolita. Abrió el acto el doctor Boerger con un discurso apropiado a la circunstancia, siguiéndole en el uso de la palabra el señor Girardi que, como siempre, supo interesar al público. Luego la concurrencia fué invitada a visitar una completa exposición de útiles de que sería y otra de agricultura que la casa importadora de Montevideo Goldkuhl y Brostom tuvo la buena idea de mandar. Un experto en la materia dió todas las explicaciones necesarias, haciendo obsequio al público de varios objetos, cuajo, colorantes, etc.

La concurrencia fué obsequiada con un abundante almuerzo campestre que demostró la capacidad de la Comisión nombrada para esta parte del programa. A las 15 horas el señor Girardi dió una conferencia sobre agricultura, ensalzando al agricultor que comparó con un héroe. A la hora 16.50 llega de Montevideo el señor J. Siostedt Larson, Director de la casa Garillo y Cía., venido expresamente para dar una conferencia sobre leche-ría y sus derivados; habló extensamente llamando la atención del público, con los consejos que daba y enseñando el procedimiento para la fabricación de la caseína. Como el tiempo era corto anunció que para el día 21 a las 14 horas daría una lección pública y práctica sobre fabricación de la

caseína, lo que demuestra el gran interés de esa casa hacia sus clientes.

Argentina

Alejandra.—Nos escribe el señor Julio Rostán: Muy grata fué para nosotros la visita de los pastores Enrique Beux y Levi Tron. El señor Beux es un antiguo y apreciado amigo de esta colonia y el joven Levi Tron nos ha sido muy simpático y no dudamos que hará una buena obra como Ministro de Jesucristo. Los días 30 y 31 de octubre nos dió dos conferencias: "Dos años en el frente italiano" y "dos años prisionero de guerra en Austria". Enorme fué la concurrencia que seguía las conferencias con sumo interés. El lunes 1.º de noviembre como don Pedro Tourn y sus dos hijas señorita Cecilia y señora Luisa Tourn de Davies, habían proyectado un viaje al Norte, en ocasión de la visita del señor Beux, los llevó a ambos en su cómodo automóvil hasta Reconquista, de donde el señor Tron, luego de visitar algunas familias allí, regresó a Santa Fe y Entre Ríos, mientras que el señor Beux siguió viaje al norte con el señor Pedro Tourn, el señor Enrique Tourn y esposa y el señor Pedro Peverini, formando así un animado grupo de excursionistas que fueron muy agasajados por los diseminados valdenses parientes y amigos. El joven Domingo Caballero Tourn, como empleado de la Compañía "La Forestal" consiguió gratuitamente del Gerente del Ferrocarril de dicha Compañía un coche para el viaje de Ocampo a Villa Ana. Nos ha sido grato oír buenas noticias de las familias evangélicas diseminadas, entre ellas las de Caballero Tourn y Peverino Tourn que a pesar de su prosperidad material conservan el buen depósito de la fe manteniendo en sus hogares el culto de familia.

Bautismos: En el hogar de los esposos Bougnon en San Javier celebramos el bautismo de los niños Alicia Rosina, Luisa Violeta, Roberto Luciano, de don Alberto Engler y de doña Alicia Bougnon; Raúl Mario y Jorge Luciano, de don Pablo R. Bougnon y de Margarita Félix Gonnet de Bougnon.

HOTEL AMERICA

DE

JOSÉ PAIUZZA

«Rendez-vous» de Valdenses

LIMA 1502, ESQUINA PAVON 1092

BUENOS AIRES

VENDE una jardinera sin capota, de poco uso,

PABLO NEGRÍN BERTÓN

SAN PEDRO

LAUSAROT Hnos.—Tienda, Almacén, Ferretería y Talabartería. Acopio de cereales. Además, la casa cuenta con auto para alquiler. *Teléfono 105 (R)*. ESTACIÓN ESTANZUELA.

VENDE un motor "Ruston", 8 c. de fuerza, en perfecto estado, para las próximas trillas,

JUAN A. GILLES

COLONIA VALDENSE



Sucesión ALBERTO REISCH

Fábrica de Carros y Carruajes - Cajonería y Servicio Fúnebre

COLONIA SUIZA

BOLSAS E HILO SISAL

Habiendo instalado una FABRICA DE BOLSAS estamos en condiciones de ofrecer este artículo de primera mano o sea a precios más ventajosos que los revendedores por lo cual llamamos la atención de los señores Estancieros y Agricultores para que antes de hacer sus compras de bolsas para lana y bolsas para cereales consulten nuestros precios.

También tenemos en venta Hilo Sisal disponible a precio especial.

HARBEGUY & CAPANDEGUY. — Colonia

NOTA: Para el comercio o compras por cantidad hacemos condiciones especiales.

FARMACIA "NUEVA HELVECIA"

DE EMMA A. JOURDAN Farmacéutica

Surtido completo en drogas y productos químicos. — Está atendida personalmente por su propietaria.

NUEVA HELVECIA

BANCO ITALIANO DEL URUGUAY

207 - CERRITO - 207

Sucursales en Paysandú y Mercedes

Capital autorizado	\$ 5:000,000
Idem suscrito y realizado	» 3:000,000
Fondo de reserva y provisión	» 1:000,000

TASA DE INTERESES

Hasta nuevo aviso

PAGA—Por depósitos en cuenta corriente á la vista	1 % anual
A retirar con 30 días de aviso	1 1/2 »
A plazo fijo de 3 meses	3 »
A plazo fijo de 6 meses	4 »

CAJA DE AHORROS

Recibe cualquier cantidad y paga los intereses siguientes:

Sobre depósitos á la vista después de 30 días cumplidos	1 % anual
Sobre depósitos á 3 meses	3 »
» » á 6 »	4 »

COBRA— Por anticipos en cuenta corriente, convencional

JULIETA A. PONS

CIRUJANO DENTISTA

Consultas de 9 a 12 y de 2 a 5, menos los domingos y días festivos.

LA PAZ (C. P.)

AVISO

a mi clientela que suministro bolsas para trigo, lino, avena, alpiste, etc.

DEPOSITO DE HARINA

Compra de frutos del país en general

Tongo además varias fracciones de terreno para vender; una de 300 x y otras menores. Doy grandes facilidades en el pago.

Dirigirse a

Pedro Bonjour—COLONIA VALDENSE

Banco de la República Oriental del Uruguay

Sucursal NUEVA HELVECIA

CASA CENTRAL EN MONTEVIDEO: Calle Zabala esq. Cerrito

Capital autorizado	\$ 25.000.000,00
» integrado	» 18.683.340,24

Cinco Agencias distribuídas en la ciudad de Montevideo y 34 sucursales en el interior de la República.

CHARRETS - CHARRETS - CHARRETS

Tengo en existencia una gran cantidad

y doy a precios que no admiten competencia

DAVID DALMAS

ESTACION TARARIRAS

Taller de Herrería, de DAVID TALMÓN

Especialidad en trabajos de obra. Se hacen y componen *Cocinas Económicas*; hay disponibles para la venta, y todo lo concerniente al ramo.

NUEVA HELVECIA

